|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 番号 | 見出し／本文 | 韓国・朝鮮語 |
| 14 | 地震　避難する際の注意点（４）  留守にする場合はブレーカーを切って | 피난 할 때의 주의점 (4)  집을 비울 경우 차단기를 꺼주세요 |
| 避難するため自宅や事務所を留守にする場合、または外出先から家などに戻ったときは電気のブレーカーを切ってください。 地震が起きると揺れの影響で電気の配線が傷むことがあります。 停電している間は何も起きませんが、復旧したあと、配線の傷みが原因で火が出る場合があります。 これは「通電火災」と呼ばれ、過去の災害でも数多く起きています。再び電気が通じたときに備えて、ブレーカーを切っておくと安全です。 また、電気が復旧して間もない地域では、自分がいる建物や周辺で通電火災が起きる可能性もありますので、焦げくさいにおいなど火災の兆候がないか注意してください。 | 철수하기 위하여 집이나 사무실을 비울 경우 또는 밖에서 집 등으로 돌아 왔을 때 전기 차단기를 꺼주세요.  지진이 발생하면 흔들림의 영향으로 전기선이 손상 될 수 있습니다.  정전있는 동안은 아무 일도 일어나지 않지만 복구 한 후 전기선의 손상에 의해 불이 나오는 경우가 있습니다.  이것은 「통전 화재」 라고 과거의 재해에서도 많이 일어나고 있습니다. 다시 전기가 통한 경우를 대비하여 차단기를 꺼두면 안전합니다.  또한 전기가 복구 얼마되지 않은 지역에서는 자신이있는 건물이나 주변에서 통전 화재가 일어날 가능성도 있으므로 단 냄새 나는등 화재의 흔적이 없는지주의하십시오. |